

SPANISH

Instrucciones de uso: FILTROS DE REPUESTO PARA LA MÁSCARA RESPIRATORIA STEALTH HEPAC® N100

Los filtros HEPAC® N100 están certificados según la norma 42 CFR 84, y solo serán aptos para uso laboral cuando se usen conjuntamente con la máscara respiratoria de seguridad Stealth N100 de medio rostro, la cual está también certificada según la norma NIOSH 42 CFR 84 solo cuando se use conjuntamente con los filtros.

Los siguientes códigos se utilizan para identificar estos productos.

| Código de producto | Descripción del artículo |
|--------------------|---|
| F01.1.010 | S/M Respirador de seguridad Stealth de medio rostro |
| F01.1.012 | M/L Respirador de seguridad Stealth de medio rostro |
| F01.2.011 | Filtro Stealth HEPAC® N100 |

LAS PAUTAS PARA LA SELECCIÓN Y USO PUEDEN VARIAR DE UN PAÍS A OTRO. VERIFIQUE SIEMPRE ANTES DEL USO PARA ASEGURARSE DE QUE SU SELECCIÓN PARA LA APLICACIÓN PREVISTA CUMPLE CON LOS REQUISITOS NACIONALES.

TABLA DE APLICACIÓN

Cuando se utiliza junto con el respirador de seguridad de medio rostro Stealth, el filtro STEALTH HEPAC® N100 es adecuado para las siguientes aplicaciones:

| Tipo de filtro | Código de color | Principales aplicaciones |
|----------------|-----------------|--------------------------|
| N100 | Blanco | Filtro para partículas |

| Categoría del filtro | Principales aplicaciones |
|---|--|
| N100 Solo para entornos laborales en los que no haya partículas de aceite. | Para ser usado contra: partículas potencialmente peligrosas, tanto sólidas como líquidas (no-aceitosas), polvos, vapores, micro-gases y microorganismos. Ejemplo: bacterias y virus. N100 ofrece una protección del 99,97% contra partículas de 0,3 micrones o mayores. |

CONTROLES ANTES DEL USO

- Antes de su uso asegúrese de que todos los artículos se han almacenado de conformidad con las instrucciones de almacenamiento recomendadas a continuación y todavía están dentro de su fecha de caducidad, cuyo detalle se muestra en la etiqueta del envase de cartón.
- Retire todo el embalaje y verifique si ambos filtros presentan daños. En caso de duda, reemplace cualquier artículo que sospeche presente defectos.
- Asegúrese de que una persona competente haya evaluado la aplicación prevista y el ambiente, y que cumplan con las limitaciones de la aplicación para el filtro Stealth HEPAC® N100 (Ver tabla de aplicación, advertencias y limitaciones adicionales).

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Compruebe siempre que la fecha de caducidad no está vencida antes de desembalar los filtros de repuesto.

- Mirando la parte externa de la máscara, libere el tensor de fijación (girando ¼ de vuelta en sentido anti horario).
- Pliegue los soportes de la cinta de sujeción hacia atrás para descubrir los filtros.
- Flexione la máscara para retirar ambos filtros usados.
- Coloque un nuevo filtro en su posición con todo el texto orientado hacia el exterior hacia la parrilla.
- Coloque con cuidado el resto del filtro en la máscara, utilizando el canal en el filtro. Asegúrese de que el sello de la máscara esté totalmente colocado en el canal de la parte exterior del filtro para asegurar un buen sellado.
- Pliegue los soportes de la cinta de sujeción de nuevo a su posición y vuelva a colocar el tensor de fijación (girando ¼ de vuelta en sentido horario). Asegúrese de que la cabeza del tensor de fijación al interior de la máscara no interfiera con el borde de la máscara.

Repita los pasos 4 al 6 para el otro filtro. Siempre reemplace los dos filtros al mismo tiempo, y lleve un registro de la fecha de caducidad.

USO

El filtro Stealth HEPAC® N100 y el respirador de seguridad Stealth de medio rostro pueden usarse en varios turnos, sin embargo se recomienda que los filtros y la máscara de medio rostro se inspeccionen antes de cada uso.

Cambie los filtros con tanta frecuencia como la aplicación lo requiera o inmediatamente si aumentara la resistencia a la respiración durante el uso.

SELECCIÓN DE UN FILTRO

LOS FILTROS DEBEN SER SELECCIONADOS POR UNA PERSONA COMPETENTE Y FAMILIARIZADA CON LOS RIESGOS DEL LUGAR DE TRABAJO Y DE SU CONCENTRACIÓN.

Los filtros de partículas se deben cambiar regularmente debido a que el filtro puede obstruirse después de un aumento de la resistencia a la respiración.

ALMACENAMIENTO

- Los filtros Stealth HEPAC® N100 se deben almacenar en un ambiente seco y no contaminado entre temperaturas de -10° C a 40° C.
- No se deben almacenar durante largos períodos bajo luz solar directa o más allá de su vida útil especificada.
- Si se almacenan en condiciones diferentes a las especificadas por el fabricante, puede verse afectada la vida útil de los filtros.

ADVERTENCIAS Y LIMITACIONES ADICIONALES

NO use los filtros Stealth del respirador y la máscara si:

- la calidad del aire, la atmósfera o el tipo de riesgo son desconocidos.
- el ambiente es deficiente en oxígeno (<19,5%).
- el ambiente está enriquecido de oxígeno.
- las concentraciones de gas o vapor son desconocidas o superan el valor de la categoría del filtro.
- el ambiente es explosivo.

- el usuario previsto tiene vello facial que sobresale más allá del borde de la máscara.
- el filtro ha excedido su fecha de caducidad, que se muestra en la etiqueta del paquete de filtros.

SIEMPRE:

- Verifique si el filtro presenta daños y, en caso de duda, reemplácelo.
- Asegúrese de que la aplicación prevista y el ambiente hayan sido evaluados por una persona competente y que cumplan con las limitaciones de la aplicación.
- Utilice el respirador Stealth de medio rostro solo con filtros Stealth HEPAC® N100.
- Asegúrese de que la máscara y los filtros sean adecuados y sometidos a mantenimiento y reparación.
- Asimismo, lea las instrucciones para los filtros Stealth HEPAC® N100.
- Verifique la fecha de caducidad, cuyo detalle se muestra en la etiqueta del paquete de filtros.

NOTA - No lave los filtros.

S-SECCIÓN DE INSTRUCCIONES ESPECIALES

Los Air Stealth F01.1.010 y F01.1.012 "máscara" y F01.2.011 "filtros" han sido fabricados por Air Filtration Solutions Ltd para la marca privada Trend Routing Technology Inc. bajo TC-84A-8123.

| Símbolos de la ETIQUETA DEL FILTRO | |
|------------------------------------|---|
| | Consulte la información facilitada por el fabricante |
| | Year/month Fecha de caducidad |
| | Intervalo de temperatura de las condiciones de almacenamiento |
| | Intervalo de humedad de las condiciones de almacenamiento |
| | Los filtros deben ser reemplazados en pares |

PORTUGUESE

Instruções de utilização FILTROS DE SUBSTITUIÇÃO HEPAC® N100 PARA RESPIRADOR STEALTH

O filtro Stealth HEPAC® N100 está certificado em conformidade com a norma 42 CFR 84 e só está aprovado para aplicações profissionais quando utilizado juntamente com a máscara respiratória de segurança Stealth de meia face que está certificada em conformidade com a norma NIOSH 42 CFR 84.

Para identificar estes artigos, utilizam-se os seguintes códigos de produto.

| Código de produto | Descrição do artigo |
|-------------------|--|
| F01.1.010 | Máscara respiratória de segurança Stealth de meia face S/M |
| F01.1.012 | Máscara respiratória de segurança Stealth de meia face M/L |
| F01.2.011 | Filtro Stealth HEPAC® N100 |

AS ORIENTAÇÕES PARA A SELEÇÃO E UTILIZAÇÃO PODEM VARIAR DE PAÍS PARA PAÍS. CONFIRA SEMPRE ANTES DA UTILIZAÇÃO DE MODO A GARANTIR QUE A SUA SELEÇÃO PARA A APLICAÇÃO PRETENDIDA CUMPRE OS REQUISITOS NACIONAIS.

TABELA DE APLICAÇÕES

Quando utilizada em conjunto com o filtro Stealth HEPAC® N100, a Máscara respiratória de segurança Stealth de meia face é adequada para as seguintes aplicações:

| Tipo de Filtro | Código de cor | Principais aplicações |
|----------------|---------------|-----------------------|
| N100 | Branco | Filtro de partículas |

| Classe de filtro | Principais aplicações |
|---|--|
| N100 Apenas para ambientes de trabalho sem quaisquer partículas de petróleo. | Utilizar contra: Partículas nocivas ou potencialmente nocivas, incluindo sólidos e líquidos (não petrolíferos), pós, vapores e gases, microorganismos. Exemplo: bactérias e vírus. A protecção oferecida pelo n100 = 99,97% de eficácia a 0.3 micrones e acima. |

CONTROLLI PRIMA DELL'USO

- Antes de utilizar certifique-se que todos os artigos foram armazenados em conformidade com as instruções de armazenamento que se seguem e que estão dentro do prazo de validade, cujo detalhe está exibido no rótulo do cartón.
- Remover toda a embalagem e verificar ambos os filtros para ver se estão danificados. Em caso de dúvida substitua qualquer artigo defeituoso.
- Certifique-se que a aplicação e atmosfera pretendidas foram avaliadas por alguém competente e que cumprem as limitações de aplicação do filtro Stealth HEPAC® N100 (Ver tabela de aplicações abaixo e avisos e limitações adicionais).

INSTRUÇÕES DE AJUSTE

Verifique sempre se o prazo de validade não expirou antes de desembalar os filtros de substituição.

- Olhando para a parte exterior da máscara, libertar o tensor de fixação (girando ¼ no sentido contrário aos ponteiros do relógio).
- Dobrar os suportes da alça para trás de modo a expor os filtros.
- Flexionar a máscara para retirar ambos os filtros usados.
- Colocar um novo filtro em posição com todo o texto virado para fora em direcção à grelha.
- Colocar cuidadosamente o resto do filtro na máscara utilizando o canal no filtro. Certifique-se que o selo da máscara está completamente situado no canal na parte de fora do filtro para garantir um bom selo.
- Dobrar o suporte da alça de volta para a sua posição e volte a apertar o tensor de fixação (girando ¼ no sentido dos ponteiros do relógio). Certifique-se que a cabeça do tensor de fixação no interior da máscara não interfere com a borda da máscara.

Repetir os procedimentos do passo 4 ao 6 para o outro filtro. Substituir sempre ambos os filtros ao mesmo tempo, e manter um registo do prazo de validade.

UTILIZAÇÃO

O filtro Stealth HEPAC® N100 e a máscara respiratória de segurança Stealth de meia face são adequados para utilização durante vários turnos, mas recomenda-se que os filtros e a máscara de meia face sejam inspeccionados antes de cada utilização.

Troque os filtros com a frequência exigida pela aplicação ou imediatamente se a resistência respiratória aumentar durante a utilização.

SELEÇÃO DE UM FILTRO

OS FILTROS DEVEM SER SELECIONADOS POR ALGUÉM COMPETENTE E FAMILIARIZADO COM OS RISCOS DO LOCAL DE TRABALHO E A SUA CONCENTRAÇÃO

Os filtros de partículas devem ser trocados regularmente porque o filtro pode ficar obstruído na sequência de um aumento da resistência respiratória.

ARMAZENAMENTO

- Os filtros Stealth HEPAC® N100 devem ser armazenados num ambiente seco e não contaminado entre temperaturas de -10 a 40 graus C°.
- Os filtros Stealth HEPAC® N100 não deve ser armazenada por longos períodos de tempo em contacto directo com a luz do sol ou após o seu prazo de validade especificado.
- Se forem armazenados em condições diferentes das especificadas pelo fabricante, o prazo de validade dos filtros pode ser afectado.

AVISOS E LIMITAÇÕES ADICIONAIS

NÃO UTILIZAR os filtros do respirador Stealth se:

- a qualidade do ar, a atmosfera ou o tipo de risco forem desconhecidos.
- a atmosfera for deficiente em oxigénio (<19,5%).
- a atmosfera for enriquecida com oxigénio.
- as concentrações de gases ou vapores forem desconhecidas ou excedam os valores para a classe de filtro.
- a atmosfera for explosiva.
- o utilizador pretendido tiver pêlo facial a sobressair da borda da máscara.

DEVE SEMPRE:

- Verificar se os filtros estão danificados, e, em caso de dúvida, substitua-os.
- Certificar-se que a aplicação pretendida e a atmosfera foram avaliadas por alguém competente e cumpre as limitações da aplicação.
- Usar a Máscara respiratória de segurança Stealth de meia face apenas com os Filtros Stealth HEPAC® N100.
- Certificar-se que tanto a máscara como os filtros são adequados e têm boa manutenção.
- Ver também as instruções dos filtros Stealth HEPAC® N100
- Verificar o prazo de validade, cujo detalhe está exibido no rótulo do cartón.

NOTA - Não lavar os filtros

S-SEÇÃO DE INSTRUÇÕES ESPECIAIS

Os filtros "Air faciais F01.1.010 e F01.1.012" e F01.2.011 "filtros" foram fabricados pela Air Filtration Solutions Ltd para marca própria Trend Routing Technology Inc. sob TC-84A-8123.

| Símbolos do RÓTULO DO FILTRO | |
|------------------------------|---|
| | Consulte a informação fornecida pelo fabricante. |
| | Intervalo de temperatura das condições de armazenamento |
| | Year/month Prazo de validade |
| | Intervalo de humidade das condições de armazenamento |

USA

Instructions for use : STEALTH RESPIRATOR HEPAC® N100 REPLACEMENT FILTERS

The Stealth HEPAC® N100 filter is approved in accordance with NIOSH 42 CFR 84 only when used together with the Stealth N100 half-mask as a NIOSH approved respirator for occupational applications.

The following product code is used to identify these items.

| Product Code | Item description |
|--------------|---|
| F01.1.010 | S/M Stealth half-mask safety respirator |
| F01.1.012 | M/L Stealth half-mask safety respirator |
| F01.2.011 | Stealth HEPAC® N100 Filter |

GUIDELINES FOR THE SELECTION AND USE MAY VARY BETWEEN COUNTRIES. ALWAYS CHECK PRIOR TO USE TO ENSURE THAT YOUR SELECTION FOR THE INTENDED APPLICATION MEETS NATIONAL REQUIREMENTS.

APPLICATION TABLE

When used in conjunction with the Stealth HEPAC® N100 filter, the Stealth Half Mask Safety Respirator is suitable for the following applications:

| Filter Type | Colour code | Main applications |
|-------------|-------------|---------------------|
| N100 | White | Particulate Filters |

| Filter Class | Main Applications |
|--|--|
| N100 MINIMUM EFFICIENCY 99.97% @ 0.3 microns | Non-oil based: airborne particulates including pathogens Hazardous dust particles · Fumes |

CHECKS PRIOR TO USE

- Prior to use ensure that all items have been stored in accordance with the recommended storage instructions below and are still within their stated expiry date, the detail is displayed on the package label.
- Remove all packaging and inspect both filters for damage. If in doubt replace any suspected defective item.
- Ensure that the intended application and atmosphere has been assessed by a competent person and meets the application limitations for the Stealth HEPAC® N100 filter (See application table above and the additional warnings & limitations).

FITTING INSTRUCTIONS

Always check expiry date is not exceeded before unpacking replacement filters.

- 1 Looking outside the mask, undo turnbuckle fixing (1/4 turn anti-clockwise).
- 2 Fold strap supports back to expose filters.
- 3 Flex mask to remove both used filters.
- 4 Slide a new filter into position with all text facing outward towards the grill.
- 5 Carefully fit the rest of the filter into the mask using the channel on the filter. Make sure that the mask seal is fully located into the channel on the outside of the filter to ensure a good seal is made.
- 6 Fold strap support back into position and re-fit the turnbuckle (1/4 turn clockwise). Make sure that the mask rim is clear of the turnbuckle head on the inside of the mask.

Repeat step 4 to 6 for the other filter. Always replace both filters at the same time, and keep a record of the expiry date.

USE

The Stealth HEPAC® N100 filter and Stealth half-mask safety respirator are suitable for multiple-shift use however, it is recommended that both the filters and half-mask are inspected before each use.

Change the filters as frequently as the application requires or immediately if breathing resistance increases during use.

SELECTION OF A FILTER

FILTERS MUST BE SELECTED BY A COMPETENT PERSON FAMILIAR WITH WORKPLACE HAZARDS AND THEIR CONCENTRATION.

Particulate filters must be changed regularly as increased loading (clogging) of the filter with particles will increase breathing resistance.

STORAGE

- The Stealth HEPAC® N100 filters should be stored in a dry and uncontaminated environment between temperatures of -10 to 40 degrees C.
- They should not be stored for extended periods in direct sunlight or beyond the specified shelf-life.
- If stored under conditions other than specified by the manufacturer the shelf life of the filters may be affected.

ADDITIONAL WARNINGS & LIMITATIONS

DO NOT use the Stealth respirator filters and mask if:

- the air quality, the atmosphere or the type of hazard are unknown.
- the atmosphere is oxygen deficient (<19.5%).
- the atmosphere is oxygen enriched.
- the gas or vapour concentrations are unknown or exceed the value for the class of filter.
- the atmosphere is explosive.
- the intended user has facial hair (or is not clean shaven) within the immediate and surrounding area of the respirators face seal and inlet zone.
- the filter has exceeded its expiry date, which is displaced on the filter pack label.

ALWAYS:


- Check the filters for damage and if in doubt - replace.
- Ensure that the intended application and atmosphere has been assessed by a competent person and meets the application limitations.
- Use the Stealth half-mask respirator only with the Stealth HEPAC® N100 Filters.
- Ensure that both mask and filters are suitable and serviced and maintained.
- Check the expiry date, the detail is displayed on the filter pack label.


NOTE - Do not wash the filters


S-SPECIAL INSTRUCTIONS SECTION


The Air Stealth F01.1.010 and F01.1.012 "facepiece" and F01.2.011 "filter" have been manufactured by Air Filtration Solutions Ltd for private label Trend Routing Technology Inc. under TC-84A-8123.

FILTER LABEL SYMBOLS

 See information supplied by manufacturer

 Temperature range of storage conditions

 Year/month Expiry Date

 Humidity range of storage conditions

② Filters must be replaced in pairs

FRENCH

Instructions d'utilisation : FILTRÉS DE RECHANGE STEALTH RESPIRATOR HEPAC® N100.

Le filtre Stealth HEPAC® N100 est certifié respecter les normes 42 CFR 84, uniquement pour une utilisation conjointe avec le demi-masque respiratoire de sécurité Stealth N100, qui est certifié respecter les normes NIOSH 42 CFR 84, pour un usage professionnel.

Le code de produit désigne ces produits.

| Code produit | Description de l'élément |
|--------------|---|
| F01.1.010 | S/M Demi-masque respiratoire de sûreté de Stealth |
| F01.1.012 | M/L Demi-masque respiratoire de sûreté de Stealth |
| F01.2.011 | Filtre HEPAC® N100 de Stealth |

LES DIRECTIVES CONCERNANT LA SÉLECTION ET L'UTILISATION PEUVENT VARIER D'UN PAYS À L'AUTRE. TOUJOURS VÉRIFIER AVANT UTILISATION AFIN D'ÊTRE CERTAIN QUE VOTRE SÉLECTION POUR L'UTILISATION PRÉVUE RESPECTE LES EXIGENCES NATIONALES.

TABLEAU D'APPLICATION

Lorsqu'il est utilisé en conjonction avec le demi-masque respiratoire de sûreté de Stealth, le filtre HEPAC® N100 de Stealth convient aux utilisations suivantes :

| Type de filtre | Code couleur | Utilisations principales |
|----------------|--------------|--------------------------|
| N100 | Blanc | Filtres à particules |

| Catégorie de filtre | Utilisations principales |
|--|---|
| N100 Uniquement dans un environnement de travail qui ne contient pas de particules grasses. | A utiliser contre : les particules potentiellement dangereuses, sous forme solide et liquide (non-grasse), poussiéreuse, de fumée et ou de brouillard. La protection offerte par N100 est efficace à 99,97% pour des particules de 0,3 micron ou plus. |

VÉRIFICATIONS À EFFECTUER AVANT UTILISATION

- Avant utilisation, vérifiez que tous les éléments ont été stockés conformément aux instructions de stockage recommandées ci-dessous et que la date d'expiration enregistrée n'est pas dépassée ; les détails sont affichés sur l'étiquette de l'emballage.
- Retirez tout l'emballage et vérifiez que les deux filtres ne sont pas endommagés. Si vous avez un doute, remplacez tout élément suspecté défectueux.
- Assurez-vous que l'utilisation prévue et l'atmosphère ont été évaluées par une personne compétente et respectent les limitations d'utilisation du filtre HEPAC® N100 de Stealth (voir tableau d'application ci-dessus et les avertissements & limitations supplémentaires).

INSTRUCTIONS DE FIXATION

Toujours vérifiez que la date d'expiration ne soit pas dépassée avant de débaler les filtres de rechange.

- 1 Défaites la fixation du tendeur en ayant l'extérieur du masque tourné vers vous (1/4 de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre).
- 2 Rabattez les contreforts des courroies afin d'exposer les filtres.
- 3 Pliez le masque afin de retirer les deux filtres usagés.
- 4 Faites glisser un nouveau filtre en position avec tout le texte tourné vers l'extérieur vers le grill.
- 5 Rentrez prudemment le reste du filtre dans le masque en utilisant la rainure sur le filtre. Assurez-vous que le joint du masque est

entièrement implanté dans la rainure à l'extérieur du filtre afin d'en garantir l'herméticité.

6. Rabattez les contreforts des courroies à leur position initiale et refermez la fixation du tendeur (1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'une montre). Assurez-vous que le pourtour du masque soit exempt de la tête du tendeur à l'intérieur du masque.

Répétez les étapes 4 à 6 pour l'autre filtre. Remplacez toujours les deux filtres en même temps et conservez la trace de la date d'expiration.

UTILISATION

Le filtre HEPAC® N100 de Stealth et le demi-masque respiratoire de sûreté de Stealth peuvent être réutilisés, il est cependant recommandé que les filtres comme le demi-masque soient inspectés avant chaque utilisation.

Changez les filtres aussi souvent que nécessaire ou immédiatement si la respiration devient difficile pendant l'utilisation.

SÉLECTION D'UN FILTRE

LES FILTRES DOIVENT ÊTRE SÉLECTIONNÉS PAR UNE PERSONNE COMPÉTENTE CONNAISSANT LES RISQUES DU LIEU DE TRAVAIL ET LEUR CONCENTRATION.

Les filtres à particules doivent être changés régulièrement étant donné que le filtre peut se boucher après une augmentation de la résistance de la respiration.

STOCKAGE

- Les filtres HEPAC® N100 de Stealth doivent être stockés dans un environnement sec et non contaminé, à une température entre -10 et +40 °C.
- Ils ne doivent pas être stockés en plein soleil de manière prolongée ou au-delà de la durée de vie indiquée du produit.
- S'ils sont stockés dans des conditions différentes de celles spécifiées par le fabricant, la durée de vie des filtres peut être affectée.

AVERTISSEMENTS & LIMITATIONS SUPPLÉMENTAIRES

NE PAS utiliser les filtres et le masque du respirateur de Stealth si :

- la qualité de l'air, l'atmosphère ou le type de danger sont inconnus.
- l'atmosphère est déficiente en oxygène (<19,5 %).
- l'atmosphère est enrichie en oxygène.
- les concentrations de gaz ou de vapeurs sont inconnues ou dépassent la valeur de la catégorie du filtre.
- l'atmosphère est explosive.
- l'utilisateur prévu a des poils faciaux apparaissant au-delà du bord.
- le filtre a dépassé sa date d'expiration, qui est indiquée sur l'étiquette de l'emballage des filtres.

TOUJOURS :

- Vérifiez que les filtres ne soient pas endommagés et remplacez-les si vous avez un doute.
- Assurez-vous que l'utilisation prévue et l'atmosphère ont été évaluées par une personne compétente et respectent les limitations d'utilisation.
- N'utilisez le demi-masque respiratoire de Stealth qu'avec les filtres HEPAC® N100 de Stealth.
- Assurez-vous que le masque comme les filtres conviennent, sont adéquats et entretenus.
- Lisez également les instructions concernant les filtres HEPAC® N100 de Stealth.
- Vérifiez la date d'expiration, les détails sont affichés sur l'étiquette de l'emballage des filtres.

NOTE - Ne pas laver les filtres

S-SECTION DES INSTRUCTIONS SPÉCIALES

Les "filtres" et les "filtres" F01.1.010 et F01.1.012 et F01.2.011 d'Air Stealth ont été fabriqués par Air Filtration Solutions Ltd pour la marque privée Trend Routing Technology Inc. sous la cote TC-84A-8123.



The Air Stealth F01.1.010 and F01.1.012 "facepiece" and F01.2.011 "filter" have been manufactured by Air Filtration Solutions Ltd for private label Trend Routing Technology Inc. under TC-84A-8123.

RECYCLABLE



© All trademarks acknowledged E&OE
 Trend Routing Technology Inc. 2019

www.trend-usa.com
 technical@trend-usa.com

Tel: (877) 918-7363

7351 West Friendly Avenue,
 Suite A, Greensboro, NC 27410

Trend Routing Technology Inc

Détails Des Fabricantes:
Détails Du Fabricateur:

Manufacturer Details:
 Les "filtres" et les "filtres" F01.1.010 et F01.1.012

damaged due to improper use or maintenance.

All Trend products are guaranteed against any defects in either workmanship or material, except products that have been

GUARANTEE

sorted for environmental-friendly recycling.

The product and its accessories at the end of its life should be

Recycle raw materials instead of disposing as waste.

ENVIRONMENTAL PROTECTION
 APPROBACION:

APPROVATIONS:

APPROVALS:



AIR STEALTH N100 SAFETY RESPIRATOR REPLACEMENT FILTERS

Filtres de rechange pour le respirateur HEPAC® N100 de Air Stealth. Mode d'emploi.

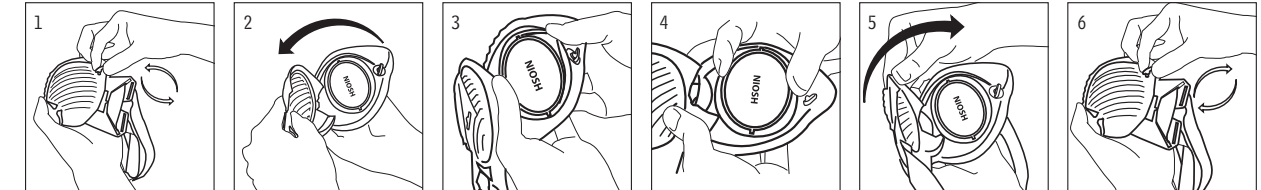
Respirador Air Stealth HEPAC® N100 Filtros de repuesto. Instrucciones de uso.

INSTRUCTIONS FOR USE





INST/STE/1/USA


trend
tool technology




SYMBOLS FILTER LABEL

 Voir informations offertes par le fabricant

 Plage de températures des conditions de stockage

 Year/month Date d'expiration

 Echelle d'humidité des conditions de stockage

② Les filtres doivent être remplacés par paires